

١٧ ابريل ٢٠١٨

أ.د. / شمس الدين محمد شاهين
معالي رئيس جامعة بورسعيد

تحية طيبة وبعد،

تتشرف هيئة فولبرايت بالقاهرة أن تتقدم لكم بخالص التحية والتقدير. برجاء التفضل بالإحاطة أن هيئة فولبرايت هي هيئة مصرية أمريكية أسست بناء على إتفاقية تعاون بين الحكومتين المصرية و الأمريكية عام ١٩٤٩. و على مدى ما يقرب من سبعين عاما كرست الهيئة مجهوداتها للتقريب بين البلدين عن طريق التبادل التعليمي و الثقافي. وفي هذا الإطار، يسعدني أن أحيط سيادتكم علماً بأن هيئة فولبرايت تعلن عن بدء التقديم لبرنامج زمالة هيوبرت همفري (Hubert H. Humphrey Fellowship Program) للعام الأكاديمي ٢٠٢٠/٢٠١٩، وهو برنامج يهدف إلى منح فرصة لقضاء عام أكاديمي واحد في الولايات المتحدة الأمريكية للدراسة واكتساب الخبرات المهنية المتعددة، ويتم قبول الأفراد المتقدمين للمنحة على أساس قدراتهم القيادية المستقبلية ونشاطهم في مجال الخدمة العامة في بلادهم. وفي خلال فترة المنحة، يشترك الزملاء في برامج أكاديمية ممزوجة بأنشطة مهنية تتعلق بمجالات عملهم. ويجب على المتقدمين لهذا المجال أن يكونوا من العاملين في وزارة التعليم العالي أو الهيئات ومراكز الأبحاث التابعة لها أو أعضاء هيئات التدريس في الكليات المعنية بالجامعات المصرية أو الهيئات الحكومية وغير الحكومية أو المنظمات الغير هادفة للربح. ويجب أن تشمل مهام عملهم مسؤوليات إدارية مثل التخطيط والإدارة، تصميم ووضع المناهج الدراسية، وضع وتطوير طرق التدريس وتقييم البرامج التعليمية وغيرها أو أن يكون لهم نشاطات مهنية في مجال تخصصهم بالإضافة إلى مهامهم بداخل الجامعة. هذا وسوف تقوم الهيئة بتغطية مصاريف الجامعة والإقامة والتأمين الصحي خلال مدة المنحة بالإضافة إلى تذكرة السفر ذهاباً وعودة من الولايات المتحدة الأمريكية.
أما عن المجالات المتاحة، فهي كالتالي:

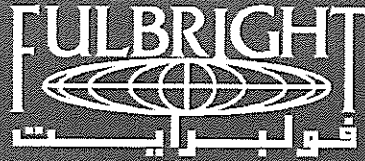
- الإعلام والصحافة (Communications/Journalism)
- التنمية الاقتصادية (Economic Development)
- التمويل والبنوك (Finance and Banking)
- الإدارة العامة وتحليل السياسة العامة (Public Policy Analysis and Public Administration)
- سياسات وإدارة الصحة العامة (Public Health Policy and Management)
- سبل التوعية والوقاية والعلاج من سوء استخدام المواد والعقاقير الطبية (Substance Abuse Education, Treatment and Prevention)
- إدارة الموارد الطبيعية، سياسات البيئة وتغير المناخ (Natural Resources Management/ Environmental Policy/ Climate Change)
- التخطيط العمراني والإقليمي (Urban and Regional Planning)
- إدارة التعليم، التخطيط والسياسات (Educational Administration, Planning and Policy)
- إدارة التعليم العالي (Higher Education Administration)
- التنمية الزراعية والريفية (Agricultural and Rural Development)
- القانون وحقوق الإنسان (Law and Human Rights)
- ادارة الموارد البشرية (Human Resource Management)
- تدريس اللغة الانجليزية كلغة أجنبية (Teaching English as a Foreign Language)
- سياسات وإدارة التكنولوجيا (Technology Policy and Management)

مرفق طيه لسيادتكم شرحاً للبرنامج وشروط القبول، حيث نرجو أن تقوموا سيادتكم بإخطار الإدارات المعنية، ونرجو الإحاطة بأن التقديم لهذا البرنامج يتم عن طريق استمارة الكترونية متاحة على الرابط التالي <https://ie.embark.com/apply/humphreyfellowship> ٢٠١٩. وهذا ويرجى التنبيه بأن آخر موعد لتقديم الإستمارة ومرفقاتها عبر الموقع الإلكتروني هو يوم ١٧ يوليو ٢٠١٨. وبهذا الصدد، سوف نعتقد ندوات تعريف بالبرنامج في المواعيد الآتية: ٧ مايو و ١٣ مايو من الساعة ١٢:٠٠ إلى ٢:٠٠ ظهراً و ٢٧ مايو من الساعة ١١:٠٠ صباحاً إلى ١:٠٠ ظهراً، بمقر الهيئة في ٢١ ش عامر- ميدان المساحة - الدقي. ويتم التسجيل لحضور أي من الندوات عن طريق موقع الهيئة <https://fulbright-egypt.org/program/hhh> ولمزيد من المعلومات الخاصة بإستمارة وشروط القبول، برجاء زيارة موقع الهيئة الإلكتروني www.fulbright-egypt.org أو الإتصال بالهيئة على الأرقام التالية ٣٣٣٥٩٧١٧ - ٣٣٣٥٩٧٢٨ داخلي ١٤٠ أو ١٦٩ أو موبايل رقم ٠١٠٦٥٥٤٧٣٩٩ أو البريد الإلكتروني: hhh@bfc.eun.eg

وتفضلوا سيادتكم بقبول فائق الاحترام والتقدير،،،

أ.د. / شمس الدين محمد شاهين
رئيس جامعة بورسعيد

المدير التنفيذي
نصيف



The Binational Fulbright Commission in Egypt

HUBERT H. HUMPHREY FELLOWSHIP PROGRAM

The Fulbright Commission in Egypt is pleased to announce the annual competition for the Hubert H. Humphrey Fellowship Program. This one-year Fellowship program is offered to young and mid-career professionals who have a proven track record of leadership, a public service commitment, and the capacity to benefit from a program of independent non-degree study at a leading U.S. university, as well as a wide variety of professional development activities, including conducting independent projects, participating in an internship or a professional affiliation, meetings and consultations with U.S. faculty or experts, field trips, and special seminars. The Humphrey Program was initiated in 1978 to honor the memory and accomplishments of the late Senator and Vice President, Hubert H. Humphrey.

ELIGIBLE FIELDS: (In alphabetical order)

1. Agricultural and Rural Development
2. Communications/Journalism
3. Economic Development
4. Educational Administration, Planning and Policy
5. Finance and Banking
6. Higher Education Administration
7. Human Resource Management
8. Law and Human Rights
9. Natural Resources, Environmental Policy and Climate Change
10. Public Policy Analysis and Public Administration
11. Public Health Policy and Management
12. Substance Abuse Education, Treatment and Prevention
13. Teaching English as a Foreign Language (TEFL)
14. Technology Policy and Management
15. Urban and Regional Planning

ELIGIBILITY CRITERIA:

- **Egyptian citizenship;** holders of U.S. green cards and/or passports are ineligible.
- **Bachelor's degree** in an appropriate field of study.
- **Young & mid-career professionals** who show leadership ability and potential for professional advancement.
- Candidates must have a **minimum of five years full-time professional experience** (prior to August 2019) in the relevant field, after completing a university degree. Applicants should be at a point in their careers to fully benefit from this professional development program.
- Candidates should be proficient in both spoken and written English with a minimum **valid Local TOEFL (ITP) score of 525, or 71 Internet-based TOEFL (IBT) or IELTS 6.**
- **Long-Term English (LTE):** Candidates who meet all Humphrey program requirements but lack the necessary language skills are encouraged to apply. If nominated and selected they will travel to the U.S. for an intensive 20-25 week pre-academic English program to improve their language skills. A **minimum valid Local TOEFL (ITP) score of 450** from AMIDEAST or any of the ETS approved centers, or Internet-based (IBT) score of 45 or IELTS score of 5 is required.

- A TOEFL score is valid for two years and exams are held at AMIDEAST or any of the ETS approved centers listed below:

Center	Designated Governorates
AMIDEAST-Cairo	Cairo
AMIDEAST-Alexandria	Alexandria
American Canadian Center	Menoufia, Kafr El Sheikh, Qalubiya, and Gharbia.
The American Language Center	Damietta
Nile Academy	Mansoura
MASRYA	Sohag, Assiut, New Valley, Qena, Luxor, & Aswan.

- Limited prior experience in the U.S. (individuals who have resided in the U.S. for more than six months since August 2014 are not eligible to apply).
- Applicants must reside in Egypt starting the application process until the travel date (in case of selection).
- Qualified women are encouraged to apply.
- Applicants have to successfully complete all the steps of the assessment and selection process and successfully finalize all required procedures.

Note: Academics with no administrative or management responsibilities, or who do not have professional experience within their field of specialization, are ineligible (except in the field of Substance Abuse Education, Prevention, and Treatment).

GRANT BENEFITS:

- International and domestic travel
- Maintenance stipend
- Settling-in allowance
- Books allowance
- Tuition and fees when applicable
- Professional development allowance

AY2019-2020 PROGRAM:

- Announcement: **April 17, 2018**
- Application Link: <https://ie.embark.com/apply/humphreyfellowship2019>
- Deadline: **July 17, 2018**

IN-HOUSE INFORMATION SESSIONS:

Information sessions will be held at the Fulbright office located at: 21 Amer Street, Dokki, on the following dates:

- May 7, 2018 from 12:00 noon to 2:00 pm
- May 13, 2018 from 12:00 noon to 2:00 pm
- May 27, 2018 from 11:00 am to 1:00 pm

Important: Attendance is by **prior registration only**. To register please visit: <https://fulbright-egypt.org/program/hhh/>

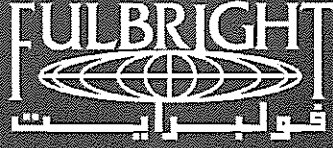
For inquiries, please contact: hhh@bfce.eun.eg

Tel: (202) 33359717 / 33365300 / 33357978 ext. 169 or 140

Mobile: 01065547399

Our working hours are Sundays through Thursdays, from 8:30 am - 4:30 pm

Website: www.fulbright-egypt.org



The Binational Fulbright Commission in Egypt

برنامج زمالة هيوبرت همفري

تتشرف هيئة فولبرايت مصر بالإعلان عن فتح باب التقديم لبرنامج زمالة هيوبرت همفري (Hubert H. Humphrey Fellowship). يوفر البرنامج فرصاً للدراسة واكتساب الخبرات المهنية المتعددة للعاملين في المجالات المذكورة أدناه، على أن يكون المتقدمين في منتصف مسارهم المهني أو شباب ذات خبرة مهنية لا تقل عن خمس سنوات من بعد الحصول على درجة الليسانس أو البكالوريوس ولديهم قدرات قيادية واهتمام بالخدمة العامة في بلادهم. يشمل البرنامج قضاء عام أكاديمي واحد (١٠ أشهر) في إحدى الجامعات الأمريكية المختارة للمشاركة في برامج أكاديمية مزوجة بأنشطة مهنية متخصصة تتضمن مشروعات فردية ومقابلات وزيارات ميدانية وحلقات نقاشية، حيث يقوم الزملاء بتصميم البرنامج الذي يلبي إحتياجاتهم المهنية الفردية تحت إشراف أستاذ أمريكي بدون الحصول على شهادة علمية. بدأ برنامج الزمالة في عام ١٩٧٨ لتكريم ذكرى و إنجازات العضو السابق لمجلس الشيوخ الأمريكي و نائب الرئيس للأمريكي الراحل هيوبرت همفري.

يتم التقديم للبرنامج في أحد المجالات التالية :

- التنمية الزراعية (Agricultural and Rural Development)
- التنمية الاقتصادية (Economic Development)
- التمويل والبنوك (Finance and Banking)
- إدارة الموارد البشرية (Human Resource Management)
- إدارة الموارد الطبيعية ، سياسات البيئة وتغير المناخ (Natural Resources Management/ Environmental Policy/ Climate Change)
- التخطيط العمراني والإقليمي (Urban and Regional Planning)
- الإعلام والصحافة (Communications/Journalism)
- القانون وحقوق الإنسان (Law and Human Rights)
- الإدارة العامة وتحليل السياسة العامة (Public Policy Analysis and Public Administration)
- إدارة التعليم، التخطيط و السياسات (Educational Administration, Planning and Policy)
- إدارة التعليم العالي (Higher Education Administration)
- سياسات وإدارة الصحة العامة (Public Health Policy and Management)
- سبل التوعية و الوقاية والعلاج من سوء استخدام المواد والعقاقير الطبية (Substance Abuse Education, Treatment and Prevention)
- تدريس اللغة الإنجليزية كلغة أجنبية (Teaching English as a Foreign Language)
- سياسات وإدارة التكنولوجيا (Technology Policy and Management)

شروط القبول:

- أن يكون المتقدم مصري الجنسية وليس حاصلًا على الإقامة أو الجنسية الأمريكية.
- أن يكون المتقدم حاصلًا على درجة الليسانس أو البكالوريوس في أحد المجالات المناسبة.
- أن يكون المتقدم في منتصف مساره المهني أو شابًا ذات خبرة مهنية، وله مقدرة قيادية وإهتمام بخدمة المجتمع و قدرة على الإرتقاء المهني.
- أن يمتلك المتقدم خبرة عملية لا تقل عن خمس سنوات من بعد الحصول على درجة الليسانس أو البكالوريوس.
- أن يكون المتقدم مقيمًا في مصر منذ بداية التقديم وحتى تاريخ السفر للمنحة (في حالة إختياره).
- يشجع البرنامج السيدات المؤهلات على التقدم للمنحة.
- على أن يجتاز المتقدم جميع الإختبارات التي تجريها الهيئة وإستكمال باقى الإجراءات المطلوبة.

- أن يكون المتقدم حاصلًا على شهادة اجتياز اختبار اللغة الإنجليزية كلغة أجنبية (TOEFL) بدرجة لا تقل عن ٥٢٥ أو (IBT) لا تقل عن ٧١ أو (IELTS) لا تقل عن ٦ من هيئة أميد ايست (AMIDEAST) أو أحد المراكز المعتمدة من (ETS) المذكورة أدناه: (ملحوظة هامة: في حالة قبول مرشحين حاصلين على شهادة اجتياز اختبار اللغة الإنجليزية كلغة أجنبية) (TOEFL) بدرجة أقل من ٤٥٠, أو ما يعادلها (IBT) بدرجة أقل من ٤٥, أو IELTS بدرجة أقل من ٥, سيكون على المرشحين قضاء مدة ما بين ٣ الى ٦ أشهر إضافية للدراسة المكثفة للغة الإنجليزية كجزء تمهيدى من المنحة في الولايات المتحدة الأمريكية و ذلك قبل بدء فترة البرنامج الأساسية لزماله هيوبرت همفري, و ذلك في حالة القبول فقط)

المحافظة	المركز المعتمدة
القاهرة	AMIDEAST القاهرة
الأسكندرية	AMIDEAST الأسكندرية
المنوفية- كفر الشيخ-القليوبية-الغربية	المركز الأمريكى الكندى
دمياط	المركز الأمريكى للغات
المنصورة	أكاديمية النيل
سوهاج، أسيوط-الوادى الجديد- قنا-الأقصر-أسوان	MASRYA

ملحوظة: لا يشمل البرنامج الأكاديميين الذين لا يتولون مهام إدارية أو الذين ليس لديهم خبرة مهنية فى مجال تخصصهم (باستثناء المتقدمين فى مجال التوعية و الوقاية والعلاج من سوء إستخدام المواد والعقاقير الطبية, Substance Abuse Education, Treatment and Prevention).

امتيازات المنحة:

- تكاليف السفر من وإلى الولايات المتحدة الأمريكية
- النفقات الدراسية
- نفقات المعيشة
- مصاريف أخرى

برنامج زمالة هيوبرت همفري للعام الأكاديمي ٢٠١٩/٢٠٢٠ :

- الإعلان عن البرنامج: ١٧ إبريل ٢٠١٨

- اخر موعد للتقديم: ١٧ يوليو ٢٠١٨

- التقديم عن طريق الرابط التالي: <https://ie.embark.com/apply/humphreyfellowship2019>

ندوات تعريفية بالبرنامج بمقر هيئة فولبرايت (٢١ شارع عامر، الدقي – الجيزة):

- ٧ مايو ٢٠١٨ من الساعة ١٢:٠٠ إلى ٢:٠٠ ظهراً
- ١٣ مايو ٢٠١٨ من الساعة ١٢:٠٠ إلى ٢:٠٠ ظهراً
- ٢٧ مايو ٢٠١٨ من الساعة ١١:٠٠ صباحاً إلى ١:٠٠ ظهراً

للتسجيل برجاء التواصل عن طريق موقع الهيئة <https://fulbright-egypt.org/program/hhh/>

للإستفسارات برجاء الإتصال عن طريق البريد الإلكتروني: HHH@bfce.eun.eg
أو الأرقام التالية ٣٣٣٥٩٧١٧ - ٣٣٣٥٧٩٧٨ داخلى ١٤٠ أو ١٦٩ أو موبايل رقم ١٠٦٥٥٤٧٣٩٩
مواعيد العمل: الأحد إلى الخميس من الساعة ٨:٣٠ صباحاً إلى الساعة ٤:٣٠ مساءً
موقع الهيئة الإلكتروني: www.fulbright-egypt.org